

DE: ACHTUNG!

AUS SICHERHEITSGRÜNDEN MUSS DAS MOBELSTÜCK AN DER WAND BEFESTIGT WERDEN.

Die Wandbeschaffenheit ist vor der Montage unbedingt zu prüfen. Die Befestigung Universalanker sind ausschließlich zur Verwendung für festes Mauerwerk wie Beton/Ziegel. Die Mauerdübel dürfen nicht bei Mauerwerk wie Hohlraumziegel, Leichtbaupanelen oder anderen Rahmenbauweise verwendet werden. Bei diesem Mauerwerk sind gegebenenfalls Spezialdübel zu verwenden. Diese sind in einem Fachgeschäft (Baumarkt) erhältlich. Bei Nichtbeachtung wird seitens Produzenten/Händler und Importeure keine Haftung übernommen.

EN: ATTENTION!

FOR YOUR SAFE PLEASE FIX THE FURNITURE TO THE WALL.

Caution! The wall must be examined before assembly. The included universal wall plugs are only suitable for using in masonry such as concrete block or brick. Do not using the included universal wall plugs on masonry such as hollow brick, lightweight block, surfaces such as gypsum plasterboard or other framing systems if are not applicable on your masonry, particular wall plugs must be used. These are available at a specialized store (hardware store) in case of non-compliance, the manufacturer/distributor or importer do not assume liability.

FIN: HUOMIO!

TÄRKEÄLLÄSTÖN VUOKSI KINNITTÄ HUONEKALUT ANKAREIN.

Tuotteen mukana toimitettujen seinäkiinnitysvälineiden on tarkoitettu kiinteille, (esim. betoni). Ne eivät sovellu esim. rakittuihin kevytkivisiin, hiekkavahuihin tai muissa materiaaleissa valmistettuihin seinille. Tuotteiden soveltuvuuskäyttö on täysin riippuvainen seinän materiaalista. Josla myyjäsen esim. rakennustarvikke kaupissa. Mikäli tuote on kiinnitys seinään sopimaton/olla kiinnitysvälineellä, tavaramerkillä, jollennymyllä tai muulla tavalla ei ole vastuusta mahdollisista vahingoista.

S: PÁZNA!

RADI SIGURNOSTI PREPORUČUJE SE FIKSIRATI ORMAR ZA OPELA NA ZID.

BSI Vagras samanstilling ska absolut kontrolleras innan montering. De bifogade pluggarna är endast avsedda för stabila och fasta vägar, som t.ex. betong/tegel. De är absolut inte avsedda för kavliet tegel, vägar ur foroll, gipsaskor eller dylikt. För dessa vägar måste det användas specialpluggar, som finns att köpa i specialiserad handel (byggnadskedja). Varken tillverkare, handlare eller importör övertar ansvar, om dessa anvisningar inte följs.

SLO: POZORI!

ZARAD VARNOSTI JE PRIPOROČUJIVO FIKSIRATI OMAR NA ZID.

Pred montažo preverite stanje stene. Pričlozi univerzalni mozniki so vključno samo za uporabo na trdnem zidu, kot sta beton in opeka. Stezniki mozniki se ne smejo uporabljati pri zidu, ki so volno opeke, zidak, za blato gradnje, mavnen plošče ali druge vrste gradnje. Pri teh zidu in mozniki v danih primerih uporabljati posebne moznike. Ti so na voljo v specializirani trgovini (trgovina z gradbenim materialom). Pri upoštevanju se s strani proizvajalčevega in uvoznika ne prevzame jansvo.

CZ: POZOR!

Z BEZPEČNOSTNÍCH DŮVODŮ SE DOPORUČUJE UPENIT BOTNÍK NA ZED.

Upozornění! Před montáží je nutné zkontrolovat stav stěny. Přiložené univerzální hmoždinky jsou určeny pouze k použití pro pevné zdivo jako betonický. Hmoždinky do zdi se nesmí používat u dutinová cihla, zdiva jako pórovitý stavební kámen, sádková omítka deska nebo jiné měkký materiál. U těchto zdí jsou nutné použít speciální hmoždinky! Jsou k dostání v specializaci prodávající se stavebním materiálem. Při upočetování se s stavebním materiálem. Při upočetování se s stavebním materiálem. Při upočetování se s stavebním materiálem. Při upočetování se s stavebním materiálem.

HR: OPREZI!

ZBRO SIGURNOSTI OBAVIZNO PRICVRSTITI ZA ZID ORMAR ZA CIELE.

Paznja! Prije montaže obavezno provjerite svojstvo zida. Pričložene univerzalne tipke namijenjene su isključivo za masivne zidove od betonalopreke. Tipke za masivne zidove ne smiju se koristiti za zidove kao npr šupljina opeka iaki sastavljeni element, gips-kartonisne ploče ili drugi modularni način gradnje. Za te zidove potrebne su eventualno specialne tipke iste su dostupne u specializiranim trgovinama građevinskim materijalom. U slučaju neprikladnosti prethodno navedenih napomena, proizvođač i uvoznik ne preuzimaju odgovornost.

HU: FIGYELEM!

BIZTONSÁGI OKOSBOL, ÁLLANATOS A CÍPÖS SZERENGT A FALHOZ RÖGZÍTENI.

Vigraza! Szerelés előtt a falállapot feltétlenül vizsgálgat meg. A mellékelt univerzális típusú falzsidókat stabil falazidókhoz használhatni mint például betonfalra. A fal típusa nem használható könnyű falakhoz, például üreges téglákhoz, gips-kartonfalokhoz. Ezekhez a falállapotokhoz csak speciális falzsidókat kell használni, melyek szaküzletekben kaphatók. Amennyiben a fenti feljegyzések nem felelnek meg a valóságnak, a gyártó és az importőr nem vállal felelősséget.

SK: POZOR!

Z BEZPEČNOSTNÝCH DOVODOV SA ODPORUČA UPENIT SKRINKA NA TOPANĽKY NA MUR.

Upozornenie! Pevnosť steny sa musí pred montážou bezpodmienečne skontrolovať. Upravené univerzálne hmoždinky, ktoré sú obsahované v balení, používajú jedine pre pevné múry ako je betónová hma. Hmoždinky sa nesmú používať v prípade ľahkého staviteľného múru, dutého tehla u sádkovoartónových dosiek alebo ľuých konštrukcií ľanu. U týchto múrov je nutné použiť špeciálne hmoždinky! Tie je možné dostať v špecializácii predajniach so stavebným materiálom (stavebníny). Pri nedodržaní pokynov prevádzky výrobcu/predáci a dodávateľa zodpovednosť za vzniknuté škody.

RU: ВНИМАНИЕ!

Детали должны быть прикреплены к стене для вашей безопасности.

Необходимо осмотреть стену перед сборкой. Включенные в комплект универсальные дюбели пригодны только для использования в каменной кладке из бетонных блоков или кирпича. Не используйте дюбели в каменит, ячеистоблочной кладке, в кладке из пористого кирпича, легких блоков, газобетонных или из гипсокартона и других легкосбрасываемых материалов. Если кладка в каменит, ячеистоблочной, газобетонной, из пористого кирпича или из гипсокартона, то для крепления необходимо использовать специальные дюбели. Эти дюбели можно приобрести в специализированных магазинах (магазины строительных материалов). В случае необходимости данных рекомендаций изготовитель, розничный торговец или импортер не несет ответственности.

FR: ATTENTION!

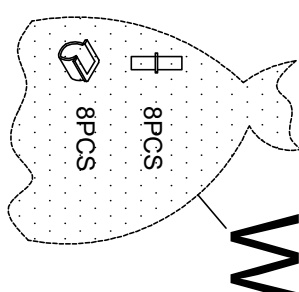
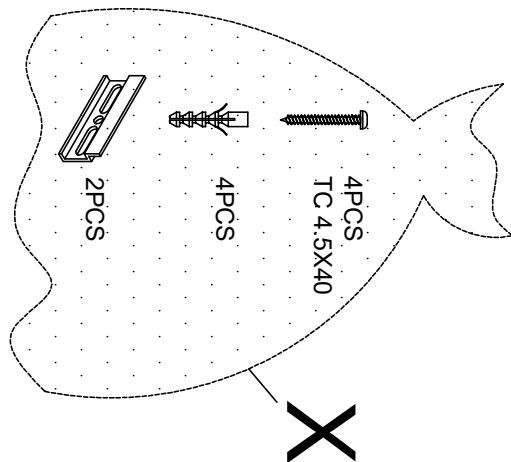
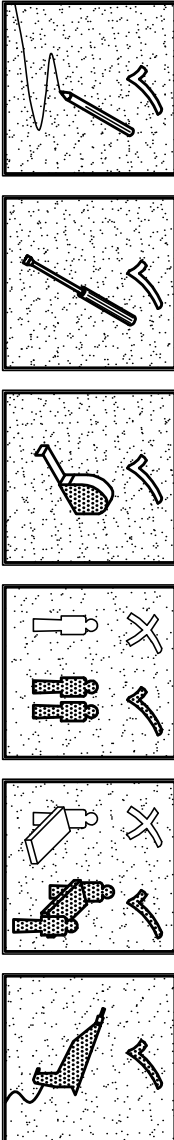
PAR SECURITE NOUS VOUS RECOMMANDONS DE FIXER LE MEUBLE AU MUR.

Vérifier le type de la paroi avant de fixer. Les vis fournies sont universelles et adaptées à une utilisation sur des murs solides, tels que des blocs de béton ou des briques. Ne pas utiliser les vis fournies sur les différents murs autres que ceux mentionnés, tels que des blocs ou des surfaces légères tels que plaques de plâtre ou d'autres systèmes. Dans ces cas, s'il vous plaît contacter un magasin spécialisé pour obtenir des conseils sur l'utilisation des ancrages appropriés pour votre type de mur. En cas de non-conformité, le fabricant, détaillant ou importateur décline toute responsabilité.

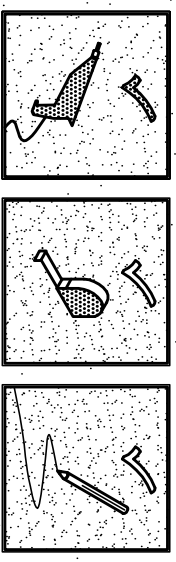
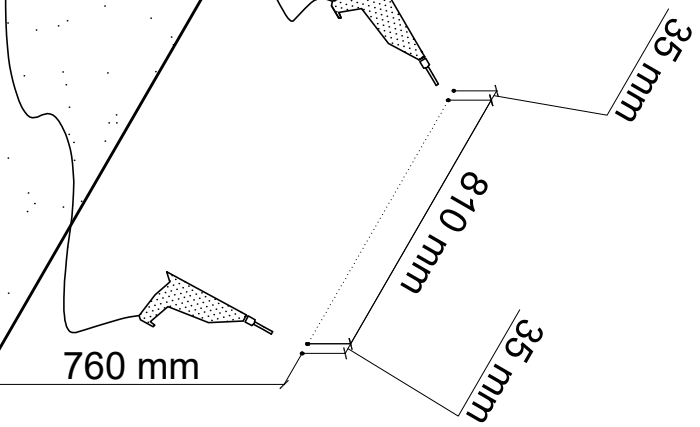
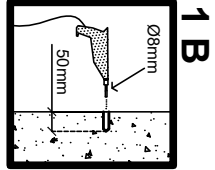
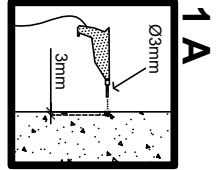
IT: ATTENZIONE!

PER SICUREZZA SI RACCOMANDA DI FISSARE IL MOBILE AL MURO.

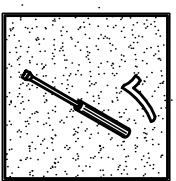
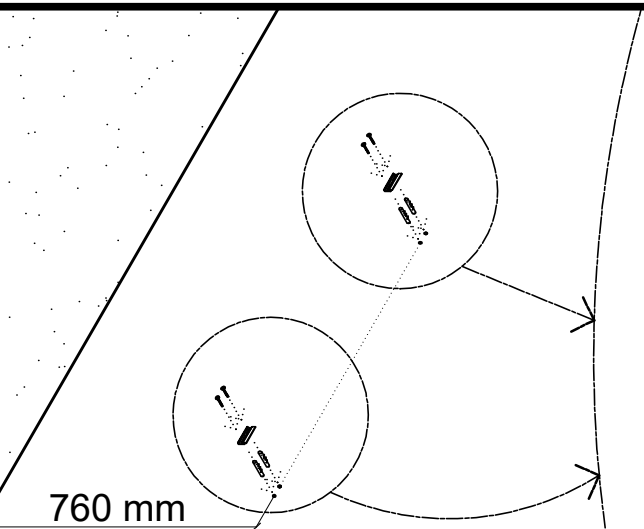
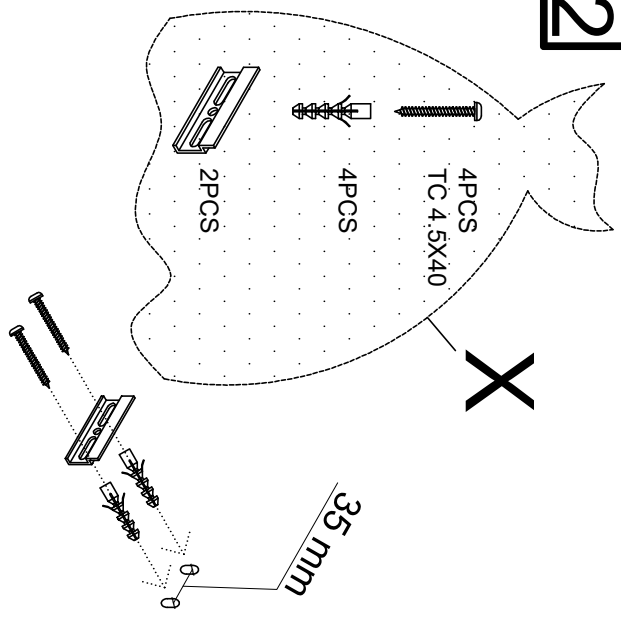
Verificare la tipologia del muro prima del fissaggio. I tasselli forniti sono universali e adatti solo per utilizzo su muri solidi, come blocchi di cemento o mattoni. Non utilizzare i tasselli forniti su muri diversi da quelli indicati, come blocchi leggeri o altri sistemi di framing. In questi casi, vi preghiamo di contattare un negozio specializzato (fornitore) per lavvi consiglio riguardo l'uso dei tasselli adatti alla vostra tipologia di muro. In caso di non conformità, il produttore, rivenditore o importatore non si assume alcuna responsabilità.



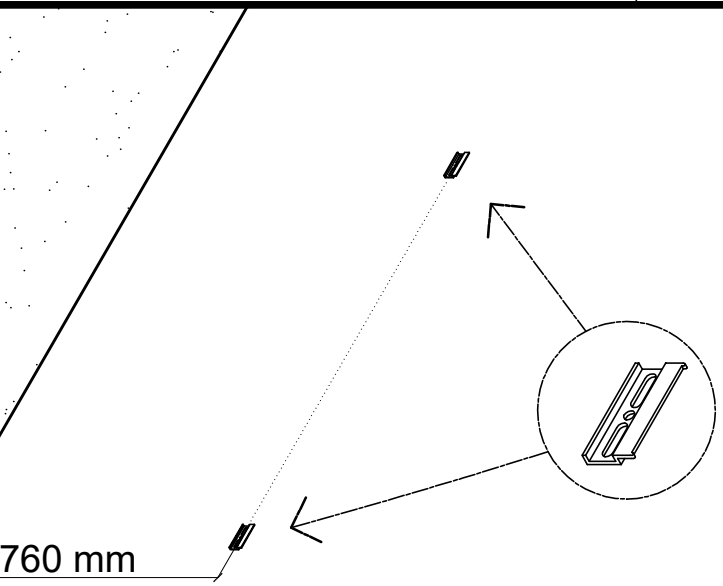
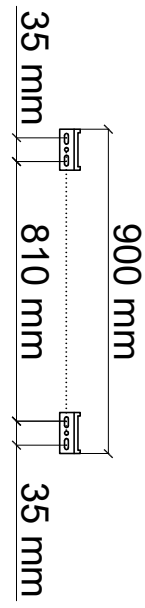
1



2

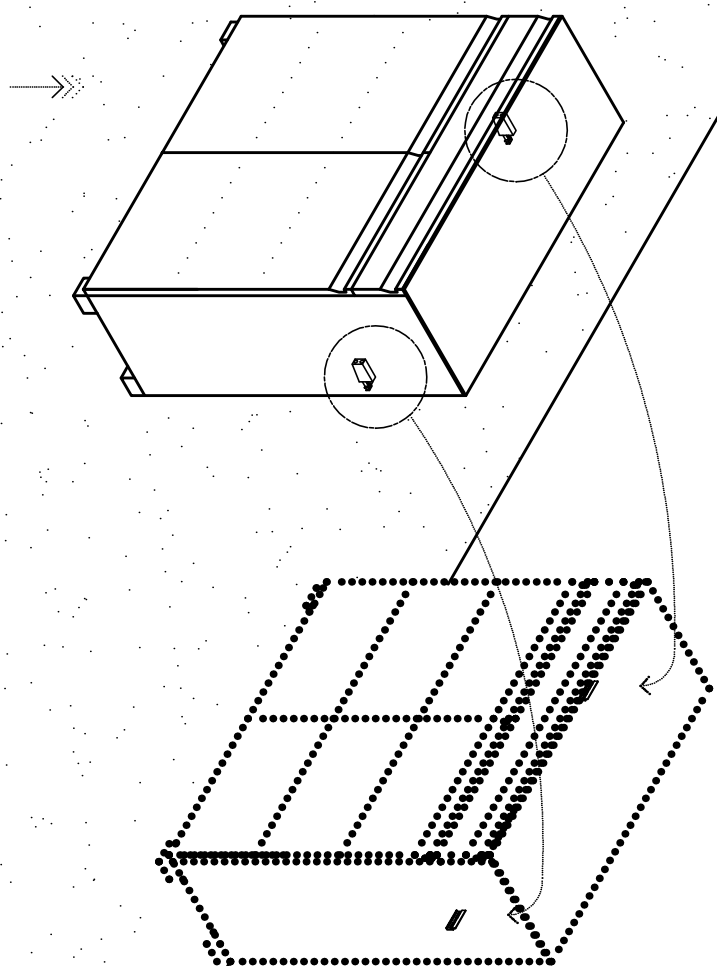
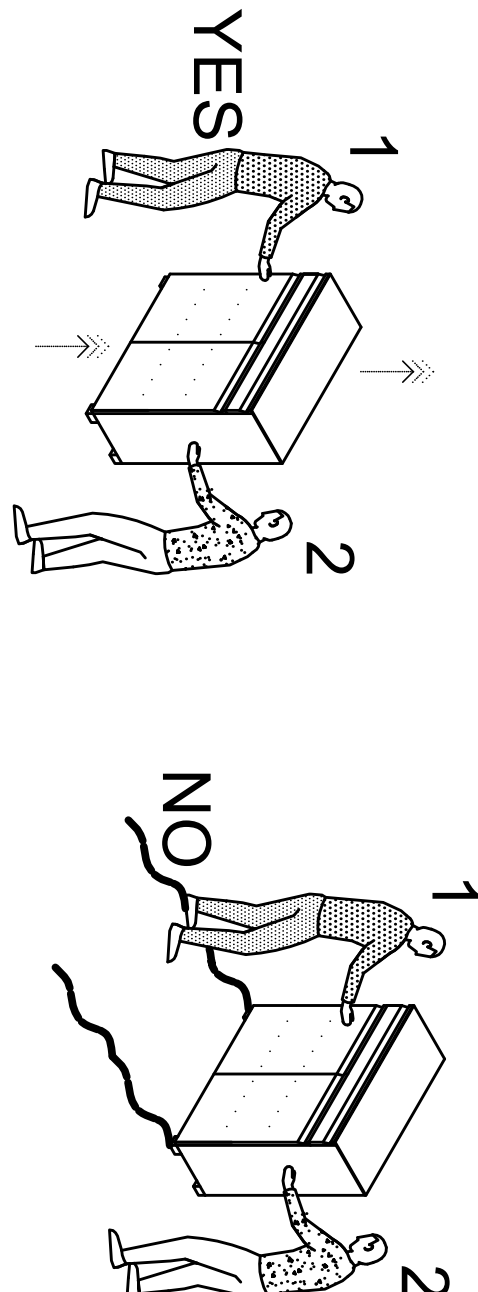


3

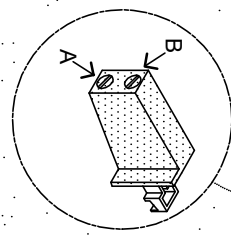
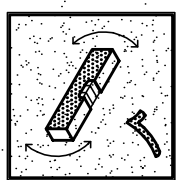
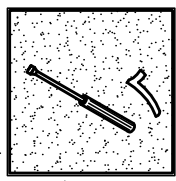
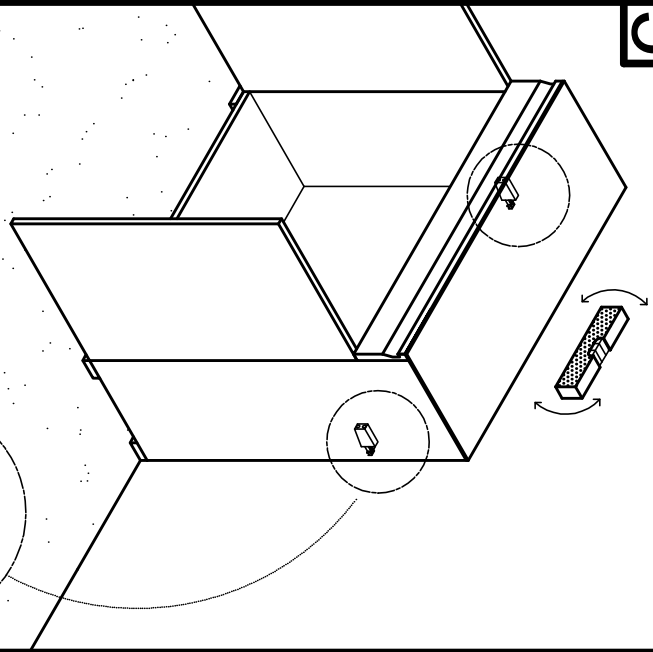


MOON 25

4

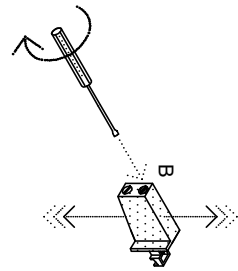
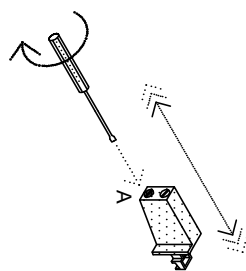


5

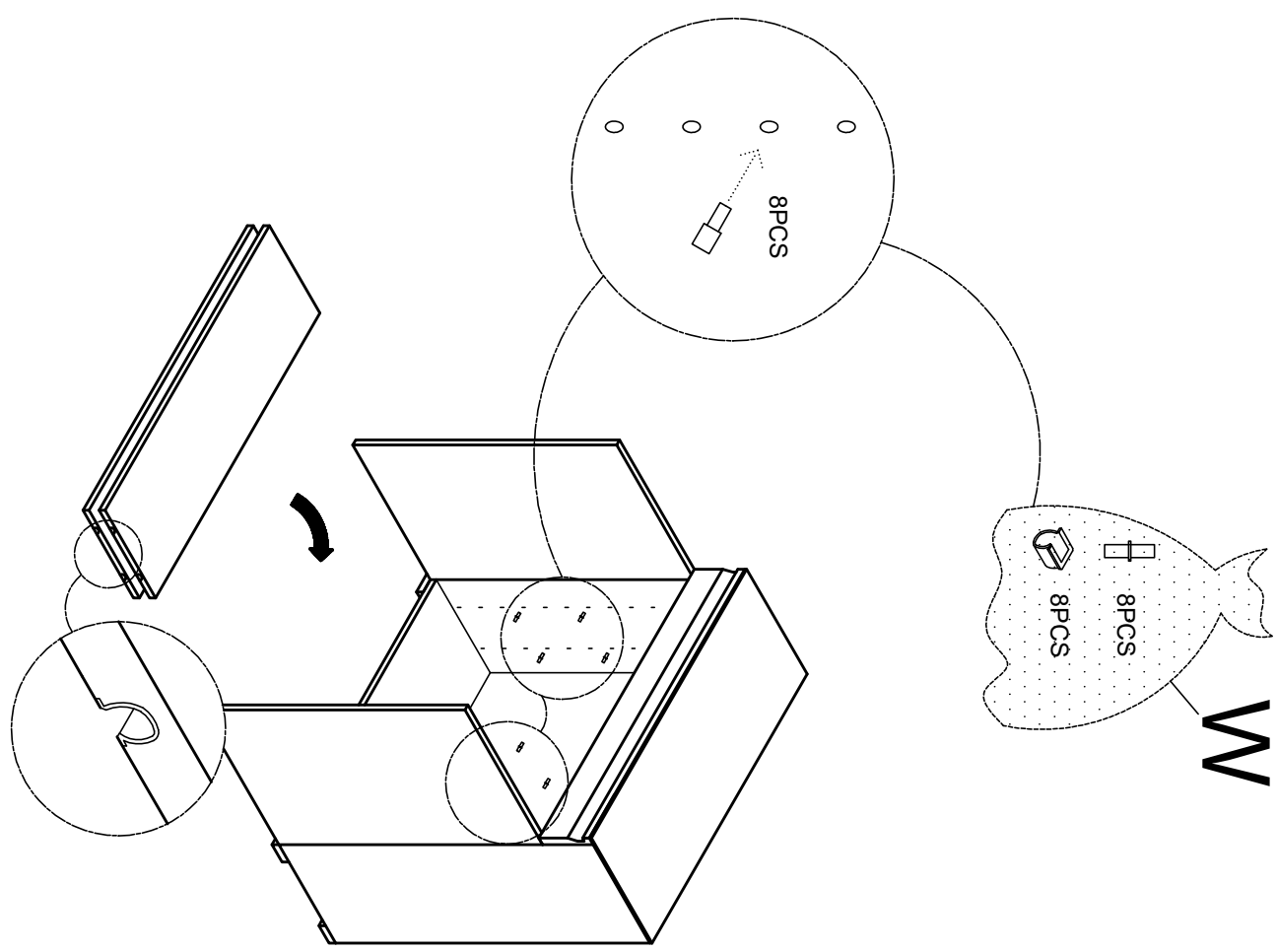


5A

5B



MOON 25



ACHTUNG!

Zur Reinigung der Fronten und des Korpusen verwenden Sie bitte Wasser mit Seife, einen Glasreiniger oder Alkohol

WARNING!

To clean front surface and structure please use water and soap, glass cleaner or alcohol

ОСТОРОЖНО!

Чтобы очистить фасады и структуры мебели, используйте мыло и воду или продукт для очистки стёкол или алкоголя

ATTENTION!

Pour nettoyer les façades et la structure, utilisez de l'eau avec du savon, un nettoyant pour vitres ou de l'alcool.

HUOMIO!

Ovien ja rungon puhdistukseen voidaan käyttää mietoa saippualliuosta tai lasin puhdistukseen tarkoitettua nestettä.

ATTENZIONE!

Per pulire le superfici del mobile, utilizzare acqua e sapone, o soluzione per vetri oppure alcool